

RIVER OF PRIDE
RIVIÈRE DE LA FIERTÉ



Annual General Meeting | Assemblée générale annuelle
Wednesday, October 10, 2018 at 6:30 PM | Le mercredi 10 octobre 2018 à 19h
Auditorium Mathieu-Martin
Agenda | Ordre du jour

Board members present | Membres du conseil d'administration présents :

Zivi Richard (President | Présidence)
Brian Atfield (Vice-President | Vice-président)
Mélanie LeBlanc Sturgeon (Secretary | Secrétaire)
Catherine Delage (administrator | administratrice)
Elise Fougère (administrator | administratrice)
Hudson Stockford (administrator | administrateur)
Jace Gaudet (administrator | administrateur)
Justin Durette (administrator | administrateur)

Board members regrets | Membres du Conseil d'administration absents :

Dany Sossoadouno (Treasurer | Trésorier)
Justin LeBlanc (administrator | administrateur)

Staff present | Employé présent :

Charles MacDougall (Project Coordinator | Coordonnateur de projets)

Members of the AGM (with right to vote) | Membres de l'AGA (avec droit de vote) :

Erika LeBlanc Sturgeon	Jaden Landry	Éric Arsenault
Dominique Léger	Nick Mel	Rebecca
Samantha Walsh	Hudson Stockford	Emilie Gallant
Janie Goguen	Elise Fougère	Brian Atfield
Manon Pelletier	Catherine Delage	Zivi Richard
Sam LeBlanc	Lorraine Gallant	Doreen Haché
Janice LeBlanc	Stephanie Scott	Dan Robichaud
Serge Pierre Tremblay	Chantal Thanh De Alba	Mélanie LeBlanc
Jace Gaudet	Mayumi De Alba	Sturgeon
Sharon Gaudet	Aris Landin	
Stacie Lebouthillier	Dylan Mahaney	

Observers of the AGM (without right to vote) | Observateurs de l'AGA (sans droit de vote) :

Claude Fougère
Charles MacDougall
Krysta Cowling

1. Call to order | Ouverture de l'assemblée

The meeting was called to order at 6:49 p.m. by Zivi Richard.

Zivi signale l'ouverture de l'assemblée à 18 h 49.

2. Presence and regrets | Présence et regrets

Attendance is taken, including members and observers of the AGM.

On note la présence de toute personne dans la salle, dont les membres et les observateurs de l'AGA.

3. Election of Chairperson of the AGM | Élection d'une présidence d'assemblée

Zivi Richard nominates Krysta Cowling as the Chairperson. Jace Gaudet seconds. Krysta accepts. Motion carried.

Zivi Richard propose la nomination de Krysta Cowling comme la présidence de l'AGA. Jace Gaudet appuie. Krysta Cowling accepte. N'ayant pas d'autres nominations, la résolution est adoptée et Krysta Cowling est élue.

4. Adoption of the agenda | Adoption de l'ordre du jour

Krysta Cowling motions to adopt the agenda. Catherine Delage seconds. Unanimously adopted.

Krysta Cowling propose l'adoption de l'ordre du jour tel que modifié. Catherine Delage appuie. La résolution est adoptée à l'unanimité.

5. Adoption of minutes from the previous AGM | Adoption du procès-verbal de l'AGA précédente

Jace Gaudet motions to approve the minutes of the 2017 Annual General Meeting held on November 8th, 2017, seconded by Hudson Stockford. Motion carried unanimously.

Jace Gaudet propose l'adoption du procès-verbal de l'Assemblée générale annuelle 2017, ayant lieu le 8 novembre 2018. Hudson Stockford appuie. La résolution est adoptée à l'unanimité.

6. Receival of the President's Report | Réception du rapport de la présidente

Zivi Richard gives the president's report.

See annual report attached.

- Unanimously received.

Zivi Richard livre le rapport de la présidence

Voir rapport annuel en pièce jointe.

- Reçu unanimement

8. Receival of the annual report | Réception du rapport annuel

Charles gives the annual report. See attachment.

Charles livre le rapport annuel. Voir la pièce jointe.

Questions

- Are we planning on planning more events for people who are not of legal drinking age? This is noted as an official suggestion. Charles MacDougall explains that later during the meeting, we will have more time to discuss our wishes for 2018-2019. The founder of empty closets, says that they are willing to offer support to offer more sober friendly events.
- *Est-ce que Rivière de la Fierté compte organiser plus d'événements pour les gens sous l'âge légal? Cette suggestion est officiellement notée dans les minutes. Charles MacDougall explique que plus tard lors de l'AGA, il y aura un moment réservé pour les suggestions pour l'année 2018-2019. Le groupe Empty Closets Moncton affirme son intérêt et appui envers l'organisation d'événements sans alcool.*

9. Reival of the Press Coverage Report | Réception de la revue de presse

Charles MacDougall gives the Press Coverage Report.

See attachment.

Charles MacDougall livre la revue de presse. Voir la pièce jointe.

Questions :

- What were the reasons why certain municipalities didn't want to paint rainbow crosswalks? Charles explains that the City of Moncton did not want to paint rainbow crosswalks because they were afraid of the legal liabilities if someone got hurt on an "non-conforming" crosswalk and sued the City. The rainbow crosswalks were neither strongly recommended by the Province nor by the Transportation Association of Canada, which the City feels was necessary for them to go ahead. River of Pride is not satisfied with this reasoning.
- *Quelle était la raison de certaines municipalités pour ne pas vouloir peindre les passages-piétons arc-en-ciel? Charles explique que la Ville de Moncton ne voulait pas peindre des passages-piétons car le personnel avait peur du risque qu'une personne blessée sur les passages-piétons qui ne "conformaient pas aux normes" et qu'elle poursuive la Ville. Les passages-piétons arc-en-ciel n'étaient ni recommandés par la Province, ni l'Association des transports du Canada, un geste jugé nécessaire par la Ville pour qu'elle puisse aller de l'avant. Rivière de la fierté n'est pas satisfait avec ce raisonnement.*
- Community member highlights that it was great to see River of Pride being more present year-round this year.
- *Une personne membre de la communauté souligne qu'il était vraiment bien de voir Rivière de la Fierté être plus présent en continuité lors de toute l'année.*

10. Reival of 2018-2019 Action Plan | Réception du plan d'action 2018-2019

Zivi Richard and Brian Atfield give the 2018-2019 action plan. See attachment.

Zivi et Brian livrent le plan d'action 2018-2019. Voir pièce jointe.

Questions :

- Is River of Pride doing involved in any way with the GSA's in the schools in the region? Zivi Richard explains that ENSEMBLE works on this already. Currently, River of Pride does not have the capacity to do so. Charles MacDougall explains that River of Pride has had an important presence at many youth event in the past, such as *Affichons nos couleurs*.
- *Est-ce que Rivière de la Fierté fait quelque chose avec les comités de diversité de genres dans les écoles de la région? Zivi explique que l'organisme ENSEMBLE s'occupe majoritairement de ce dossier. En ce moment, ils ont plus les capacités que Rivière de la Fierté. Charles Macdougall explique que Rivière de la Fierté a eu une présence importante à certains événements jeunesse lors des dernières années tels qu'Affichons nos couleurs.*

7. Adoption of Financial Report | Adoption du rapport financier

Charles presents the budget, dated July 18, 2018. Official financial report will be presented at a later date. See attachment

Charles présente le budget daté du 18 juillet, 2018. Le rapport financier officiel sera présenté lors d'une autre date. Voir la pièce jointe.

Questions :

- Question in regards to budget line "Tech. equipment": would River of Pride have been able to get this service donated in kind? Charles responds that this type of sponsorship is difficult to receive in kind, although SSi Audio did give a discount for their Pride Concert staging in exchange for visibility.
- *Question au sujet de la ligne budgétaire « Tech. equipment » : Est-ce que Rivière de la Fierté aurait pu avoir ce service en nature? Charles MacDougall explique que ce type de commandite est difficile de recevoir en nature, bien que SSi Audio a bel et bien offert leur scène pour le Spectacle de la fierté avec un rabais, en échange pour de la visibilité.*

9. Election of Board of Directors | Élection du conseil d'administration

Candidates give one-minute speeches.

9a. President | Présidence

Zivi Richard

9b. Vice-president | Vice-Présidence

Brian Atfield

9c. Secretary | Secrétaire

Mélanie LeBlanc Sturgeon

9d. Treasurer | Trésorerie

Elise Fougère

9e. Administrators | Administration

Catherine Delage
Jace Gaudet
Dominique Léger
Dylan Mahoney
Justin LeBlanc
Hudson Stockford

All members nominated were voted in unanimously.

Tous les membres nommés ont été votés au comité à l'unanimité

10. Adoption of changes to bylaws | Adoption des modifications aux statuts et règlements

Brian Atfield gives the revised bylaws. See attachment

Brian livre les statuts et règlements révisés. Voir pièce jointe.

Brian Atfield proposes to adopt the modification of to 5.0.9, seconded by Chantal Thanh De Alba, Krysta calls for a vote, motion carried unanimously.

Brian Atfield propose l'adoption de la modification de l'article 5.0.9. Chantal Thanh De Alba appuie. Krysta Cowling appel un vote. La résolution est adoptée à l'unanimité.

Brian proposes to adopt section D and E of 5.08, seconded by Elise, Krysta calls for a vote, motion carried unanimously.

Brian Atfield propose l'adoption de la section D et E de l'article 5.08. Elise Fougère appuie. Krysta Cowling appel un vote. La résolution est adoptée à l'unanimité.

Brian proposes to adopt Article XI, seconded by Jace, Krysta calls for a vote, motion carried unanimously.

Brian Atfield propose l'adoption de l'article XI. Jace Gaudet appuie. Krysta Cowling appel un vote. La résolution est adoptée à l'unanimité.

Brian proposes that we put these modifications to the by laws in effect tonight, Elise seconded, Krysta calls for a vote, motion carried unanimously.

Brian Atfield propose que ces modifications au statuts et règlements soient mis en fonction dès ce soir. Elise Fougère appuie. Krysta Cowling appel un vote. La résolution est adoptée à l'unanimité.

11. Suggestions and Wishes for 2018-2019 | Voeux et souhaits pour 2018-2019

Zivi Richard announce that there will be a community consult on November 5th, 2018.

Zivi Richard annonce qu'il y aura une consultation communautaire le 5 novembre 2018.

- Suggestion : To hold roundtables discussions. This is done during Fredericton Pride week and works great.

Suggestion : de tenir des discussions tables rondes. Ce type d'activité ce fait lors de la semaine de la fierté à Fredericton et fonctionne très bien.

- Suggestion : More sober oriented events to prevent isolation of people seeking sober events.
Suggestion : Davantage d'événements sans alcool pour prévenir l'isolation de personnes qui cherchent ce type d'événements.
- Suggestion : More events for seniors, such as coffee shop meet ups.
Suggestion : Plus d'événements pour les personnes âgées.
- Suggestion : To have a regularly help social meetup for people who identify as women.
Suggestion : De régulièrement tenir un groupe social pour les personnes qui s'identifient en tant que femme.
- Suggestion : To hold a Trans march. This is done in Toronto.
Suggestion : Tenir une Marche Trans. Ceci se fait à Toronto
- Suggestion : Ensure the accessibility of our events. Elise Fougère has a connection with Inclusion advocacy NB that may be able to help
Suggestion : Assurer l'accessibilité de nos événements. Elise Fougère a une connection à Advocacy NB qui pourrait aider avec ceci.
- Suggestion : More events for teens and youth.
Suggestion : Plus d'événements jeunesse.

12. Miscellaneous | Varia

- Dan Robichaud makes a speech.
 - He suggests River of Pride create more partnerships with organizations that would help make Pride Week more accessible. This may include Halifax Pride or Inclusion for Advocacy.
- Dan Robichaud prend la parole.
 - Il suggère que Rivière de la fierté entame de nouveaux partenariats qui pourraient améliorer l'accessibilité de la Semaine de la fierté. Il donne comme exemple les organismes Halifax Pride et Inclusion for Advocacy.

13. Adjournment | Levée de l'assemblée

Zivi motions to adjourn the meeting. Meeting adjourned at 8:42 p.m.

Zivi Richard propose la levée de l'assemblée. La résolution est adoptée à l'unanimité. La levée de l'assemblée est à 20 h 42.